

MEMORIAL
Journal Officiel
du Grand-Duché de
Luxembourg



MEMORIAL
Amtsblatt
des Großherzogtums
Luxemburg

RECUEIL ADMINISTRATIF ET ECONOMIQUE

B — N° 13

21 février 2003

S o m m a i r e

Jury d'examen chargé d'organiser l'épreuve d'aptitude pour l'exercice de la profession d'avocat – Nominations	page 222
Liste des médicaments admis à la vente dans le Grand-Duché de Luxembourg – 182ième modification	222
Magistrature – Nominations.....	225
Ministère de la Famille, de la Solidarité Sociale et de la Jeunesse – Service pour personnes handicapées - Agréments.....	225
Ministère de la Famille, de la Solidarité Sociale et de la Jeunesse – Structures d'accueil sans hébergement pour enfants – Agréments.....	226
Notariat – Commission d'examen de fin de stage des candidats-notaires – Nominations.....	226
Office des Assurances Sociales – Démission	226
Santé – Art de guérir	226
Service Central des Imprimés et des Fournitures de Bureau de l'Etat – Examen de carrière ...	227
Santé – Conseil de l'Ordre de la Médaille de Mérite pour le Don du Sang – Arrêté ministériel portant nomination des membres du Conseil de l'Ordre de la Médaille de Mérite pour le Don du Sang	227
Relevé des maladies transmissibles déclarées pendant le mois de janvier 2003.....	228

Jury d'examen chargé d'organiser l'épreuve d'aptitude pour l'exercice de la profession d'avocat. – Nominations. – Par arrêté ministériel du 24 janvier 2003,

- M. Georges Wivenes, premier avocat général, a été nommé membre effectif du jury d'examen institué sur base de l'art. 4 de la loi du 10 août 1991 déterminant, pour la profession d'avocat, le système général de reconnaissance des diplômes d'enseignement supérieur qui sanctionnent des formations professionnelles d'une durée minimale de trois ans, en remplacement de M. Alain Thorn, juge directeur du tribunal de la jeunesse et des tutelles, démissionnaire.
- Mme Françoise Mangeot, conseiller à la Cour d'appel, a été nommée membre suppléant du même jury d'examen.

Liste des médicaments admis à la vente dans le Grand-Duché de Luxembourg.

(Annexe de l'arrêté ministériel du 13 janvier 1988 publié au Mémorial, Recueil Administratif et Economique B N° 7 du 8 février 1988, page 260)

182^{ième} MODIFICATION (29 janvier 2003)

A) LES MEDICAMENTS SUIVANTS A USAGE HUMAIN SONT AJOUTES A LA LISTE DES PRODUITS ADMIS A LA VENTE.

R	CORUNO	CPR.LIB.PROL	16 MG	PO	1*28 CPR.U.D.SS BLIST.
P	HIRUDOID	GEL	300 MG /100 G	TO	1*1 GEL 50 G
P	HIRUDOID	POMM.	300 MG /100 G	TO	1*1 POMM. 50 G
H R	LIPIODOL ULTRA FLUIDE	SOL.INJ.	480 MG /1 ML		1*1 AMP. 10 ML
H R	LIPIODOL ULTRA FLUIDE	SOL.INJ.	480 MG /1 ML		1*100 AMP. 10 ML
R	MICARDIS	CPR.	40 MG	PO	1*28 CPR.U.D.
R	MICARDIS	CPR.	80 MG	PO	1*28 CPR.U.D.
RR	NOVOHELISEN	SOL.		PO	1*4 FL.ST 0-3 30 ML
RR	NOVOHELISEN DEPOT	SOL.INJ.		SC	1*4 FL.ST 0-3 4,5 ML
P	OXYGENE MEDICAL GAZEUX-MESSER	GAZ		IH	1*1 CITERNE
R	PROPAFENON-HEXAL	CPR.PELLIC.	150 MG	PO	1*20 CPR.
R	PROPAFENON-HEXAL	CPR.PELLIC.	150 MG	PO	1*50 CPR.
R	PROPAFENON-HEXAL	CPR.PELLIC.	150 MG	PO	1*100 CPR.
R	PROPAFENON-HEXAL	CPR.PELLIC.	300 MG	PO	1*20 CPR.
R	PROPAFENON-HEXAL	CPR.PELLIC.	300 MG	PO	1*50 CPR.
R	PROPAFENON-HEXAL	CPR.PELLIC.	300 MG	PO	1*100 CPR.
RR	TESTOCAPS	CPS	40 MG	PO	1*60 CPS
RR	TESTOCAPS	CPS	40 MG	PO	1*120 CPS
R	TIMOPTOLGEL	SOL.	0,25 PC	CO	1*1 FLOUMETER PLUS 2,5 ML
R	TIMOPTOLGEL	SOL.	0,25 PC	CO	1*1 SOL. 2,5 ML
R	TIMOPTOLGEL	SOL.	0,5 PC	CO	1*1 FLOUMETER PLUS 2,5 ML
R	TIMOPTOLGEL	SOL.	0,5 PC	CO	1*1 SOL. 2,5 ML
P	VENOSTASIN	CR.	7,6 MG /1 G	TO	1*1 CR. 50 G

B) LES MEDICAMENTS SUIVANTS A USAGE HUMAIN SONT SUPPRIMES DE LA LISTE DES PRODUITS ADMIS A LA VENTE.

B1) LES MEDICAMENTS SUIVANTS A USAGE HUMAIN SONT SUPPRIMES SANS EFFET IMMEDIAT.

P	CESRADYSTON 200	DRG.	200 MG	PO	1*40 DRG.
H RR	CYTARABINE-FAULDING	SOL.P.PERF.	100 MG /5 ML	IVSC	1*5 FL. 5 ML
R	INDERETIC	CPS		PO	1*42 CPS
RR	NORMISON	CPS	10 MG	PO	1*30 CPS
RR	NORMISON	CPS	20 MG	PO	1*30 CPS
R	SEVINOL	DRG.	1 MG	PO	1*30 REPETABS
R	THEODUR 300	CPR.LIB.PROL.	300 MG	PO	1*60 CPR.SS BLIST.
R	TINSET	CPR.	30 MG	PO	1*25 CPR.
R	TINSET	SUSP.	2,5 MG /1 ML	PO	1*1 SUSP. 100 ML
RR	VIVALAN	SOL.INJ.	100 MG /5 ML	IV	1*10 AMP.
R	XYLOCAINE-ASTRA	SOL.	4 PC	TO	1*1 SOL. 30 ML

B2) LES MEDICAMENTS SUIVANTS A USAGE HUMAIN SONT SUPPRIMES AVEC EFFET IMMEDIAT.

RR	ACCOLATE-40	CPR.	40 MG	PO	1*56 CPR.SS BLIST.
RR	ACCOLATE-40	CPR.	40 MG	PO	1*60 CPR.U.D.

P	BENZOYLPEROXIDE-GALDERMA	LOT.	5 PC	TO	1*1 LOT. 40 ML
P	BENZOYLPEROXIDE-GALDERMA	LOT.	10 PC	TO	1*1 LOT. 40 ML
RR	CESRADYSTON 200	DRG.	200 MG	PO	1*100 DRG.
RR	DURACEF	PDRE P.SUSP.	125 MG /5 ML	PO	1*1 PDRE P.SUSP. 80 ML
RR	FLUOX	GELULES	20 MG	PO	1*14 CPS
R	FSME-IMMUN INJEKT	SUSP.INJ.	2 MCG /0,5 ML	IM	1*1 SER. 0,5 ML
S	KAPAJECT-FAULDING	SOL.INJ.	50 MG /50 ML	IMIVSCIR	1*1 FL.VERRE 50 ML
S	KAPAJECT-FAULDING	SOL.INJ.	100 MG /50 ML	IMIVSCIR	1*1 FL.VERRE 50 ML
H RR	MERONEM I.V.	SET	1 G	IV	1*1 FL. +1*1 POCHE VIAFLEX 100 ML
H RR	MERONEM I.V.	SET	500 MG	IV	1*1 FL. +1*1 POCHE VIAFLEX 100 ML
RR	METHOTREXATE-FAULDING	SOL.INJ.	1 G /10 ML	IVIMIA	1*1 FL.ONCO-TAIN 10 ML
RR	METHOTREXATE-FAULDING	SOL.INJ.	1 G /10 ML	IVIMIA	1*1 FL.ONCO-VIAL 50 ML
RR	NORMISON	CPS	20 MG	PO	1*200 CPS
R	NYCOPREN	CPR.ENT.	250 MG	PO	1*30 CPR.SS BLIST.
R	NYCOPREN	CPR.ENT.	250 MG	PO	1*100 CPR.SS BLIST.
RR	OXAZEPAM 15 EFEKA	CPR.	15 MG	PO	1*20 CPR.
RR	OXAZEPAM 15 EFEKA	CPR.	15 MG	PO	1*50 CPR.
RR	RAXAR	CPR.	400 MG	PO	1*1 CPR.SS BLIST.
RR	RAXAR	CPR.	400 MG	PO	1*2 CPR.SS BLIST.
RR	RAXAR	CPR.	400 MG	PO	1*5 CPR.SS BLIST.
RR	RAXAR	CPR.	400 MG	PO	1*7 CPR.SS BLIST.
RR	RAXAR	CPR.	400 MG	PO	1*10 CPR.SS BLIST.
RR	RAXAR	CPR.	600 MG	PO	1*1 CPR.SS BLIST.
RR	RAXAR	CPR.	600 MG	PO	1*2 CPR.SS BLIST.
RR	RAXAR	CPR.	600 MG	PO	1*5 CPR.SS BLIST.
RR	RAXAR	CPR.	600 MG	PO	1*7 CPR.SS BLIST.
RR	RAXAR	CPR.	600 MG	PO	1*10 CPR.SS BLIST.
RR	RESMA-40	CPR.	40 MG	PO	1*56 CPR.SS BLIST.
RR	RESMA-40	CPR.	40 MG	PO	1*60 CPR.U.D.
RR	UNDESTOR	CPS	40 MG	PO	1*30 CPS
RR	XYLOCAINE-ASTRA	SOL.INJ.	1 PC	IMIVSC	1*5 AMP.POLYPROPYLENE 5ML
RR	XYLOCAINE-ASTRA	SOL.INJ.	1 PC	IMIVSC	1*5 AMP.POLYPROPYLENE 10ML
RR	XYLOCAINE-ASTRA	SOL.INJ.	2 PC	IMIVSC	1*5 AMP.POLYPROPYLENE 5 ML
RR	XYLOCAINE-ASTRA	SOL.INJ.	2 PC	IMIVSC	1*5 AMP.POLYPROPYLENE 10 ML

C) LES MODIFICATIONS SUIVANTES SONT APPORTEES AU LIBELLE DES MEDICAMENTS A USAGE HUMAIN.

R	DUSPATALIN LIQUID	SUSP.	10 MG /1 ML	PO	1*1 SUSP. 200 ML
		AU LIEU DE			
P	DUSPATALIN LIQUID	SUSP.	10 MG /1 ML	PO	1*1 SUSP. 200 ML
H R	LIPIODOL ULTRA FLUIDE	SOL.INJ.	480 MG /1 ML		1*1 AMP. 10 ML
		AU LIEU DE			
H R	LIPIODOL ULTRA FLUIDE	SOL.INJ.	480 MG /1 ML		1*1 AMP. 5 ML
H R	LIPIODOL ULTRA FLUIDE	SOL.INJ.	480 MG /1 ML		1*100 AMP. 10 ML
		AU LIEU DE			
H R	LIPIODOL ULTRA FLUIDE	SOL.INJ.	480 MG /1 ML		1*100 AMP. 5 ML
P	MEDIAVEN	CPR.	10 MG	PO	1*100 CPR.SS BLIST.
		AU LIEU DE			
R	MEDIAVEN	CPR.	10 MG	PO	1*100 CPR.SS BLIST.
RR	NOVOHELISEN	SOL.		PO	1*3 FL.ST 1-3 30 ML
		AU LIEU DE			
RR	NOVOHELISEN	SOL.		PO	1*1 COFFR.TRAIT. 3 FL.
RR	NOVOHELISEN DEPOT	SOL.INJ.		SC	1*3 FL.ST 1-3 4,5 ML
		AU LIEU DE			
RR	NOVOHELISEN DEPOT	SOL.INJ.		SC	1*1 COFFR.TRAIT. 3 FL.
RR	NUTRINEAL PD4 A 1,1% ACIDES AMINES CLEAR SOL.	1,1 PC		IP	1*4 POCHE DOUBLES 2 L
		AU LIEU DE			
RR	NUTRINEAL PD4 A 1,1% ACIDES AMINES CLEAR SOL.	1,1 PC		IP	1*4 POCHE DOUBLES 2 ML

RR	NUTRINEAL PD4 A 1,1% ACIDES AMINES CLEAR SOL.	1,1 PC		IP	1*5 POCHEs DOUBLES 2 L
			AU LIEU DE		
RR	NUTRINEAL PD4 A 1,1% ACIDES AMINES CLEAR SOL.	1,1 PC		IP	1*5 POCHEs DOUBLES 2 ML
RR	NUTRINEAL PD4 A 1,1% ACIDES AMINES CLEAR SOL.	1,1 PC		IP	1*5 POCHEs SIMPLES 2 L
			AU LIEU DE		
RR	NUTRINEAL PD4 A 1,1% ACIDES AMINES CLEAR SOL.	1,1 PC		IP	1*5 POCHEs SIMPLES 2 ML
HC R	PREPULSID	CPR.	5 MG	PO	1*30 CPR.
			AU LIEU DE		
H R	PREPULSID	CPR.	5 MG	PO	1*30 CPR.
HC R	PREPULSID	CPR.	10 MG	PO	1*40 CPR.SEC.BLIST
			AU LIEU DE		
H R	PREPULSID	CPR.	10 MG	PO	1*40 CPR.SEC.BLIST
HC R	PREPULSID	CPR.	10 MG	PO	1*100 CPR.SEC.BLIST
			AU LIEU DE		
H R	PREPULSID	CPR.	10 MG	PO	1*100 CPR.SEC.BLIST
HC R	PREPULSID	CPR.	20 MG	PO	1*50 CPR.
			AU LIEU DE		
H R	PREPULSID	CPR.	20 MG	PO	1*50 CPR.
HC R	PREPULSID	CPR.	20 MG	PO	1*100 CPR.
			AU LIEU DE		
H R	PREPULSID	CPR.	20 MG	PO	1*100 CPR.
HC R	PREPULSID	CPR.EFF.	10 MG	PO	1*20 CPR.
			AU LIEU DE		
H R	PREPULSID	CPR.EFF.	10 MG	PO	1*20 CPR.
HC R	PREPULSID	CPR.EFF.	10 MG	PO	1*100 CPR.
			AU LIEU DE		
H R	PREPULSID	CPR.EFF.	10 MG	PO	1*100 CPR.
HC R	PREPULSID	SOL.	1 MG /1 ML	PO	1*1 SOLADULTES 100 ML
			AU LIEU DE		
H R	PREPULSID	SOL.	1 MG /1 ML	PO	1*1 SOLADULTES 100 ML
HC R	PREPULSID	SOL.	5 MG /5 ML	PO	1*20 SACH. 5 ML
			AU LIEU DE		
H R	PREPULSID	SOL.	5 MG /5 ML	PO	1*20 SACH. 5 ML
HC R	PREPULSID PEDIATRIQUE	GTES	1 MG /1 ML	PO	1*1 GTES 100 ML
			AU LIEU DE		
H R	PREPULSID PEDIATRIQUE	GTES	1 MG /1 ML	PO	1*1 GTES 100 ML
R	PROPAFENON-HEXAL	CPR.PELLIC.	150 MG	PO	1*20 CPR.
			AU LIEU DE		
R	PRORYNORM-150	CPR.PELLIC.	150 MG	PO	1*20 CPR.
R	PROPAFENON-HEXAL	CPR.PELLIC.	150 MG	PO	1*50 CPR.
			AU LIEU DE		
R	PRORYNORM-150	CPR.PELLIC.	150 MG	PO	1*50 CPR.
R	PROPAFENON-HEXAL	CPR.PELLIC.	150 MG	PO	1*100 CPR.
			AU LIEU DE		
R	PRORYNORM-150	CPR.PELLIC.	150 MG	PO	1*100 CPR.
R	PROPAFENON-HEXAL	CPR.PELLIC.	300 MG	PO	1*20 CPR.
			AU LIEU DE		
R	PRORYNORM-300	CPR.PELLIC.	300 MG	PO	1*20 CPR.
R	PROPAFENON-HEXAL	CPR.PELLIC.	300 MG	PO	1*50 CPR.
			AU LIEU DE		
R	PRORYNORM-300	CPR.PELLIC.	300 MG	PO	1*50 CPR.
R	PROPAFENON-HEXAL	CPR.PELLIC.	300 MG	PO	1*100 CPR.
			AU LIEU DE		
R	PRORYNORM-300	CPR.PELLIC.	300 MG	PO	1*100 CPR.
	RR RENAGEL	GELULES	403 MG	PO	1*200 GELULES
			AU LIEU DE		
RR	RENAGEL	GELULES	400 MG	PO	1*200 GELULES
RR	TESTOCAPS	CPS	40 MG	PO	1*60 CPS
			AU LIEU DE		
RR	UNDESTOR	CPS	40 MG	PO	1*60 CPS

R	TIMOPTOL	COLL.	0,25 PC	CO	1*1 FL.COMPTE-GOUTTES 5ML
		AU LIEU DE			
R	TIMOPTOL	COLL.	0,25 PC	CO	1*1 FL.OCUMETRE 5 ML
R	TIMOPTOL	COLL.	0,5 PC	CO	1*1 FL.COMPTE-GOUTTES 5ML
		AU LIEU DE			
R	TIMOPTOL	COLL.	0,5 PC	CO	1*1 FL.OCUMETRE 5 ML
R	TIMOPTOLGEL	SOL.	0,25 PC	CO	1*1 SOL. 2,5 ML
		AU LIEU DE			
R	TIMOPTOL GEL	SOL.	0,25 PC	CO	1*1 SOL. 2,5 ML
R	TIMOPTOLGEL	SOL.	0,5 PC	CO	1*1 SOL. 2,5 ML
		AU LIEU DE			
R	TIMOPTOL GEL	SOL.	0,5 PC	CO	1*1 SOL. 2,5 ML
P	VENOSTASIN	CR.	7,6 MG /1 G	TO	1*1 CR. 50 G
		AU LIEU DE			
P	VENOSTASIN N	POMM.	7,6 MG /1 G	TO	1*1 POMM. 50 G

D) LES MEDICAMENTS SUIVANTS A USAGE HUMAIN SONT ACTUELLEMENT HORS MARCHÉ (COMMERCIALISATION INTERROMPUE, MAIS AMM EN VIGUEUR).

R	BEROTEC	SOL.	5 MG /1 ML	IH	1*1 SOL.P.INHAL. 20 ML
R	BEROTEC SOLUTION ORALE	SOL.	5 MG /1 ML	PO	1*1 SOL.OR. 20 ML
R	BEROTEC 200	AER.	200 MCG /1 D.	IH	1*1 AER. 10 ML
R	BUSCOPAN	DRG.	10 MG	PO	1*50 DRG.U.D.
RR	CEFROM-2	PDRE P.PREP.INJ.	2 G /20 ML	IV	1*1 AMP. +1*1 AMP.SOLV. 20 ML
R	DIABINESE	CPR.	250 MG	PO	1*100 CPR.
RR	LEDERSPAN	SUSP.INJ.	20 MG /1 ML	IAIM	1*1 FL. 1 ML
RR	LEDERSPAN	SUSP.INJ.	20 MG /1 ML	IAIM	1*3 FL. 1 ML
RR	RENAGEL	CPR.PELLIC.	400 MG	PO	1*360 CPR.
P	SEDERGINE	CPR.EFF.	500 MG	PO	5*4 CPR.EFF.
RR	SINGULAIR	CPR.ENR.	10 MG	PO	1*56 CPR.U.D.
RR	SINGULAIR	CPR.ENR.	10 MG	PO	1*98 CPR.SS BLIST.
R	THERALENE	CPR.	5 MG	PO	1*50 CPR.
P	VITAMIN A DISPERSA	POMM.	100000 UI /1 G	CO	1*1 POMM. 5 G

Magistrature. – Nominations.

Par arrêté grand-ducal du 31 janvier 2003,

- Madame Yannick *Didlinger*, premier juge au tribunal d'arrondissement de Luxembourg
- Madame Michèle *Raus*, premier juge au tribunal d'arrondissement de Luxembourg
- Madame Nadine *Erpelding*, juge au tribunal d'arrondissement de Luxembourg
- Madame Marie-Anne *Meyers*, juge au tribunal d'arrondissement de Luxembourg
- Madame Françoise *Hilger*, juge au tribunal d'arrondissement de Luxembourg

ont été nommées juges-commissaires aux ordres au tribunal d'arrondissement de Luxembourg pour la durée d'une année.

Ministère de la Famille, de la Solidarité Sociale et de la Jeunesse – Service pour personnes handicapées – Agrément. – Par arrêté ministériel du 10 janvier 2003, pour l'exercice de l'activité du service d'hébergement appelé « Institut St. Joseph », 2 rue de Wecker, exercée précédemment par l'asbl Elisabeth et reprise par l'organisme gestionnaire Yolande asbl, ayant son siège à Luxembourg, 24 boulevard Joseph II, conformément aux résolutions des assemblées générales extraordinaires du 10 décembre 2001, l'agrément provisoire daté du 5 juin 2000 accordé à l'asbl Elisabeth est maintenu au profit de l'asbl Yolande aux mêmes conditions d'exercice et de durée.

L'agrément provisoire prend fin à la date de l'achèvement des travaux de transformation, mais au plus tard le 5 juin 2005.

L'agrément provisoire reste enregistré sous le numéro 9906/1.

Ministère de la Famille, de la Solidarité Sociale et de la Jeunesse – Service pour personnes handicapées – Agrément. – Par arrêté ministériel du 10 janvier 2003, pour l'exercice de l'activité du service d'accueil de jour appelé « Institut St. Joseph », 2 rue de Wecker, exercée précédemment par l'asbl Elisabeth et reprise par l'organisme gestionnaire Yolande asbl, ayant son siège à Luxembourg, 24 boulevard Joseph II, conformément aux résolutions des assemblées générales extraordinaires du 10 décembre 2001, l'agrément provisoire daté du 5 juin 2000 accordé à l'asbl Elisabeth est maintenu au profit de l'asbl Yolande aux mêmes conditions d'exercice et de durée.

L'agrément provisoire prend fin à la date de l'achèvement des travaux de transformation, mais au plus tard le 5 juin 2005.

L'agrément provisoire reste enregistré sous le numéro 9906/2.

Ministère de la Famille, de la Solidarité Sociale et de la Jeunesse. – Structures d'accueil sans hébergement pour enfants. – Agrément. – : Par arrêté ministériel du 27 décembre 2002, l'agrément a été accordé à titre définitif à la «Fondation Crèche de Luxembourg» ayant son siège à Luxembourg, Plateau Altmünster, pour l'exercice de l'activité «crèche et foyer de jour pour enfants» à l'adresse suivante: Luxembourg, 12, Plateau Altmünster.

L'agrément a été enregistré sous le numéro 30562001.

Ministère de la Famille, de la Solidarité Sociale et de la Jeunesse. – Structures d'accueil sans hébergement pour enfants. – Agrément. – Par arrêté ministériel du 15 janvier 2003, l'agrément a été accordé jusqu'au 15 avril 2003 à la société à responsabilité limitée « Noah's Ark, S.à r.l. » ayant son siège à L-2441 Luxembourg, pour l'exercice de l'activité « crèche » à l'adresse suivante: 298, rue de Rollingergrund, L-2441 Luxembourg.

L'agrément a été enregistré sous le numéro 11062003.

Etant donné que l'aménagement de l'extérieur n'a pas pu être réalisé, l'agrément est accordé pour une durée de trois mois.

Ministère de la Famille, de la Solidarité Sociale et de la Jeunesse – Structures d'accueil sans hébergement pour enfants. – Agrément. – Par arrêté ministériel du 27 janvier 2003, l'agrément a été accordé à titre définitif à l'association sans but lucratif «CGFP Services a.s.b.l.» ayant son siège à Luxembourg, 11, avenue de la Porte-Neuve, pour l'exercice de l'activité «crèche» à l'adresse suivante: 36, rue Jean-Baptiste Esch, L-1473 Luxembourg.

L'agrément a été enregistré sous le numéro 11072003.

Notariat. – Commission d'examen de fin de stage des candidats-notaires. – Nominations. – Par arrêté ministériel du 28 octobre 2002, ont été nommés membres de la commission d'examen de fin de stage des candidats-notaires pour une durée de trois ans, avec effet au 14 février 2003:

comme membres effectifs

- Maître Frank Baden, notaire à Luxembourg
- Maître Frank Molitor, notaire à Dudelange
- Maître Paul Bettingen, notaire à Niederanven
- Maître Henri Beck, notaire à Echternach
- Madame Edmée Conzemius, premier conseiller à la Cour d'appel.

comme membres suppléants

- Maître Jacques Delvaux, notaire à Luxembourg
- Maître Christine Doerner, notaire à Bettembourg
- Maître Alex Weber, notaire à Bascharage
- Maître Martine Weinandy, notaire à Clervaux
- Monsieur Etienne Schmit, premier vice-président au tribunal d'arrondissement de Luxembourg.

Office des assurances sociales. – Démission. – Par arrêté grand-ducal du 31 janvier 2003, démission honorable de ses fonctions de premier conseiller de direction auprès de l'Office des assurances sociales a été accordée à Monsieur Jean-Paul *Demuth* avec effet au 1^{er} mars 2003.

Santé. – Art de guérir. – Par arrêté ministériel du 29 janvier 2003, Monsieur le Dr Michel STOUFFS, né le 14.10.1949, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en urologie au Luxembourg.

Santé. – Art de guérir. – Par arrêté ministériel du 31 janvier 2003, Monsieur le Dr Michael *Uth*, né le 13.12.1966, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en anesthésie-réanimation au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 3 février 2003, Monsieur le Dr Rafak *Triki*, né le 7.6.1961, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en rhumatologie au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 3 février 2003, Monsieur le Dr Alessio *Migneco*, né le 26.7.1965, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en endocrinologie, maladies du métabolisme et de la nutrition au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 3 février 2003, Monsieur le Dr Pierre-Olivier *Schmit*, né le 2.8.1974, a été autorisé à exercer la profession de médecin-généraliste au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 3 février 2003, Madame le Dr Catherine *Poncin*, née le 1.3.1975, a été autorisée à exercer la profession de médecin-généraliste au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 3 février 2003, Madame le Dr Corinna *Karle*, née le 4.1.1976, a été autorisée à exercer la profession de médecin-dentiste au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 3 février 2003, Madame le Dr Simine *Hassaneyn*, née le 15.7.1959, a été autorisée à exercer la profession de médecin-dentiste au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 3 février 2003, Monsieur le Dr Michel *Kinet*, né le 3.3.1956, a été autorisé à exercer la profession de médecin-dentiste au Luxembourg.

Service Central des Imprimés et des Fournitures de Bureau de l'Etat. – Examen de carrière. – Au cours des mois de septembre et d'octobre 2003, le Service Central des Imprimés et des Fournitures de Bureau de l'Etat organisera un examen de promotion dans la carrière inférieure de l'expéditionnaire administratif.

Santé. – Conseil de l'Ordre de la Médaille de Mérite pour le Don du Sang.- Arrêté ministériel portant nomination des membres du Conseil de l'Ordre de la Médaille de Mérite pour le Don du Sang.

Le Ministre de la Santé,

Vu l'article 5 de l'arrêté grand-ducal du 22 octobre 1979 portant création d'une médaille de mérite pour le don du sang tel qu'il a été modifié par l'arrêté grand-ducal du 4 février 1985;

Arrête:

Art. 1^{er}. Sont nommés membre du Conseil de l'Ordre:

- Madame Rita *Krombach-Meyer*,
dame d'honneur à la Cour Grand-Ducale, Luxembourg,
- Madame le Dr Pierrette *Huberty-Krau*,
médecin chef de division auprès de la Direction de la Santé, Roedgen,
- Madame Marianne *Breuer-Kohnen*,
présidente de l'Entente des associations de donneurs de sang, Wiltz,
- Monsieur Claude A. *Hemmer*,
président de l'Association des donneurs de sang d'Esch/Alzette, Pontpierre,
- Monsieur Jacques *Hansen*,
directeur de la Croix-Rouge luxembourgeoise, Luxembourg,
- Monsieur le Dr Jean-Claude *Faber*,
médecin-directeur du Centre de transfusion sanguine, Luxembourg.

Art. 2. Madame Léa *Hemmer-Nies*, inspecteur principal 1^{er} en rang au Ministère de la Santé est adjointe au Conseil en qualité de secrétaire.

Article 3. Le mandat des membres nommés ci-dessus prendra fin le 31 décembre 2006.

Article 4. Le présent arrêté qui sera publié au Mémorial, sera expédié aux intéressés pour leur servir de titre.

Luxembourg, le 18 décembre 2002

Le Ministre de la Santé,
Carlo Wagner

Santé.

Relevé des maladies transmissibles déclarées pendant le mois de janvier 2003.

Maladies		Cantons													Totaux		
		Luxembourg-Ville	Luxbg-campagne	Esch-sur-Alzette	Capellen	Grevenmacher	Remich	Diekirch	Wiltz	Clervaux	Vianden	Mersch	Echternach	Redange	total du mois	total du mois précédent	total de l'année en cours
M = Maladie D = Décès																	
Fièvre typhoïde	M																
	D																
Fièvre paratyphoïde	M																
	D																
Autres Salmonelloses	M		1	1											2	14	2
	D																
Diphtérie	M																
	D																
Coqueluche	M																
	D																
Scarlatine	M			3											3	4	3
	D																
Légionelloses	M																
	D																
Brucelloses	M																
	D																
Méningite infectieuse	M			2	1										3		3
	D																
Dysenterie	M																
	D																
Tbc pulmonaire	M							1							1	3	1
	D																
Tbc autres organes	M															3	
	D																
Tbc pleurale	M																
	D																
Tbc Primo-infection	M																
	D																
Mal. Creutzfeldt-Jacob	M																
	D																
Paludisme	M																
	D																
Hépatite infectieuse	M	1													1	26	1
Rougeole	M																
Blennorragie	M																
Condylome accum.	M																
Syphilis	M															2	
S.I.D.A.	M	1													1		1
	D																